#### SILVA 520/525

- DIGITAL KOMPASS . DIGITAL COMPASS
- DIGITALER KOMPASS . COMPAS DIGITAL





- 1. Monterings & Bruksanvisning
- 2. Installation & Operating description
- 3. Installation & Bedienungsanweisung
- 4. Description d'installation et d'utilisé

# SILVA 520 elektronisk kompass

## 1. Allmän beskrivning:

SILVA 520 är ett precisionsinstrument som med modern microprocessteknologi ger högsta kvalitet och noggrannhet. SILVA 520 visar digitalt den styrda kursen och avvikelse från förbestämd kurs. Den forbestämda kursen ställs lätt in med tryckknappen på instrumentets front.

Dāmpning kan vāljas mellan 1—120 sek. för att erhålla en stabil avläsning under alla tänkbara sjöförhållanden.

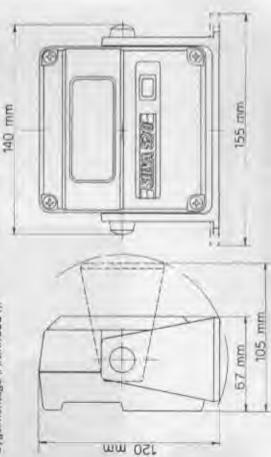
SILVA 520 kompenseras för devlation elektroniskt till en grads noggrannhet. De installda kompenseringsvärdena lagras i ett minne som inte påverkas av att strömmen bryts. SILVA 520 kompenseras med trycknappen på instrumentats front.

Stordisplay med hög kontrast gör den lättavläst. Rod belysning för minimal påverkan av mörkerseendet. Kompassens noggrannhet och stora kompenseringsmöjligheter för deviation gör den lämplig för stålbåtar.

SILVA 525 är en version för infällt montage t.ex. i instrumentbrädan.

#### 2. Tillbehör

För valfri montering vertikalt, horisontellt, sluttande eller i taket, finns som tillbehör bygelmontage (Art.nr.8934).



## 3. Innehållsspecifikation

SILVA 520/525 levereras komplett med alla nodvändiga monteringsdetaljer som krävs för de flesta förekommande installationer. Gå igenom och identifiera följande delar före monteringen.

- 1 Instrument
- Packning
- 4 Rostfria skruvar
- Kompassgivare
- 1 Givarkabel

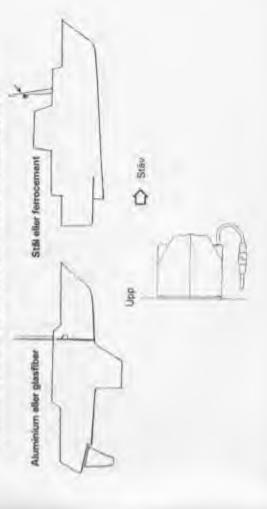
Utöver detta krävs en två ladad kabel för den elektriska anslutningen till båtens säkringspanel.

## 4. Installation av kompassgivare

Kompassgivaren ska placeras så långt från magnetisk störning som möjligt. Observera att störningen kan variera. Störning från exempelvis vindrutetorkare, högtalare, radioantenner varierar. Se till att givaren inte placeras i närheten av dessa.

Generella monteringsanvisningar:

- a) Kompassgivaren placeras så nära båtens rörelsecentrum som möjligt. I glasfibereller aluminumbåtar är huvudskottet vanligtvis en tillfredsställande monteringsplats.
- b) Felvisningen, före kalibrering, får inte överstiga 15°. I sådana fall flyttas givaren.
- Kompassgivaren måste monteras så att pilen pekar framåt och parallellt med båtens långskeppslinie.
- di Kabelutgången ska alltid vara i botten av givaren då den monteras.
- Om givaren monteras i masten måste riggen skyddas mot slag och vibrationer.
  På stålbåtar placeras givaren vanligtvis i masten för minsta störning.



m

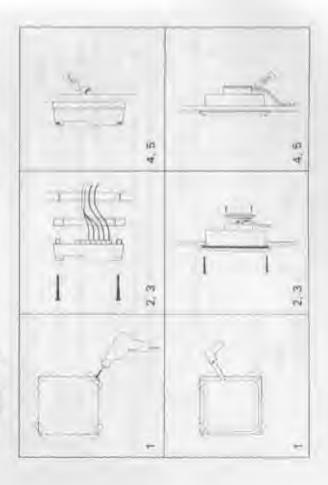
## 5. Montering av instrumentet

#### Skottmontering:

- Använd monteringsmallen som ingår i denna bruksanvisning. Borra de 4 skruvhålen, ett i varje hörn, samt mitthålet för instrumentkablarna.
  - För instrumentkablarna genom hålet i skottet och genom gummipackningen. Anslut kablarna till kopplingsplinten enligt avsnitt 9.
- 3. Kalibrera instrumentet enl. avsnitt 8.
- Skruva fast instrument och packning på skottet med de medföljande skruvarna.
- Täta hälet där instrumentkablarna gär genom skottet. Detta förhindrar att varm luft från ruffen kommer in i instrumentet och bildar kondens på instrumentfönstret.

### Infalld montaring:

- Använd monteringsmallen som ingår i denna bruksanvisning. Borra skruvhålen, ett i vane höm och såga upp hålet för instrumentet med en sticksåg.
- Anslut instrumentkablarna till kopplingsplinten enligt avsntt 9.
- 3. Kalibrera instrumentet enl. avanitt 8.
- Skruva fast instrument och packning på skottet med de medföljande skruvarna.
- 5. Töta hälet där kablarna går in i instrumentet. Detta förhindrar att varm lutt från ruffen kommer in i instrumentet och bildar kondens på instrumentfönstret.



### 6. Handhavande

Då strömmen slås på visar SILVA 520 kompasskurs med en sek: dämpning. Dämpning väljs efter rådande sjöförhållanden för att ge en stabil avläsning.

Dampning kan vāljas; 1, 2, 4, 10, 30, 60 eller 120 sek.

På displayen visat värde uppdateras alltid varje sekund, men instrumentet räknar ut ett medelvärde under vald dampningstid.

### Justering av dampningstid

- 1. Håll knappen nedtryckt tills "SEA" visas på displayen.
- Fortsätt att hålla knappen nedtryckt tills vald dämpning visas på displayen.



### Inställning av önskad kurs

Önskad kurs kan sättas i SILVA 520. Dispiayen visar då inte endast aktuell kurs utan också avvikelse med pilar.

1. Styr önskad kurs.

288°

Tryck 1 ×

strumentfronten in. Tryckningen innebär att visad kurs valts och bevaras i instrumentets minne. En liten pil på var sida om den digitala kursangivelsen 2. När önskad kurs visas trycks knappen på in

·288°

Små pilar visas på var sida

För att radera vald kurs trycks knappen ned. Pilarna försvinner då.

288°

Tryck 1 × för att radera

ndikering av kursavvikelse

 När två små pilar visas på displayen, en på var sida om kursangivelsen, hålls en kurs med högst 2° avvikelse från vald kurs.

·288·

ONSKAD KURS +/- 2°

2. Om endast en liten pill visas på displayen avviker den styrda kursen 2-4° åt det håll pilen visar.

.582.

STYRBORD 2" +

290.0

Växer pilen med ett fält avviker styrd kurs 4—8° från inställd kurs.

·284°

BABORD 4° +

2920 STVRBORD 4° +

. Växer pilen med ytterligare ett fält styrs båten 8-16° från vald kurs,

*© 082* 

BABORD 8" +

298

STYRBORD 8° +

5. Den största pilen indikerar att kursen avviker 16-32° från inställd kurs åt det håll pilen visar.

° 212>

BABORD 16° +

3000 STYRBORD 16° +

6. Om pilen börjar blinka avviker kursen mer än 32°. - 4255°

STYRBORD 32" +

Instrumentbelysning

BABORD 32" +

Belysningen av displeyen kan slås på och av med en extern strömbrytare. Alternativt kan den kopplas för permanent belysning. Se kopplingsdiagram del 8.

## 7. Kalibrering av SILVA 520

## Del ett: Förklaring av deviation

Kompasser visar İbland en kurs som inte överensstämmer med den magnetiska kursen. Detta beror på magnetiska störningar som är individuella för varje båt. Denna störning kallas "devistion".

En korrekt montering av kompass eller kompassgivare reducerar deviationseffekten (se del 4). En viss störning kommer dock alltid att påverka givaren. Elektrisk utrustrining såsom vindrutetorkare, motorer, antenner etc. påverkar alla kompassen. Många metalilföremål påverkar också deviationen.

För tillförlitlig navigering rekommenderas båtägama att upprätta en deviationstabell för sin båt. Vanligtvis görs denna lätt med hjälp av en god syftkompass. Vid speciellt svära förhållanden bör en auktoriserad kompassjusterare anlitas.

# Del två: Att upprätta sin egen devistionstabell

Med denna metod jāmförs kursen från en syftkompass med den kurs SILVA 520 visar. Det är viktigt att syftkompassen hålls fri från magnetisk störning och att avläsningen blir exakt. Syfta utmed centrumlinjen på båten och läs samtidigt av både syftkompass och SILVA 520. Mast och stag kan vara till hjälp för att syfta kursen. Använd tabell enligt nedan för att sammanställa erhållna värden. Notera deviationen för var 45:e grad. Det blir åtta kurser att mäta. Om deviationstabell inte upprättas bör de kalibreringsvärden som följer kompassen användas.



| varde =<br>e*! + devistion              | 11     | ū      | 31     | A.     |        | .0     | 11     | и      |
|---|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Justeral värde<br>Tidigare värde"   + d |        | +      | +      | +      | +      |        | +      | +      |
| Kornskilon =<br>SILVA - servo riktpring | = 000- | -045 = | = 060- | -135 = | -180 = | -225 = | -270 = | -315 = |
| Sam rittriing SBVA 520                  | 000    | 045    | 080    | 135    | 180    | 225    | 270    | 312    |

utförs tidiger gäller blagda värden. Dessa visas på displeyen enligt beskrivning neden.

\*i Tidigare viirde: Vid teverans autt till 000. 045 etc. Om deviering

Kalibreringscertifikat

till SILVA 520

från SILVA 520 jvid leverans är nominsla värden sette; dyn 000, 045 etc.) 043 + (-1) = 042

044-046 =-1

944

045

091 + (+3) = 094

093 - 090 = +3

093

060

## Del tre: Kelibrering av kompassen

SILVA 520 lagrar de deviaringskorrektioner Du noterat i tabellen och beräknar automatiskt mellanliggande värden.

- Bryt strömtillförsein till SILVA 520.
- Samtidigt som tryckknappen hålls nedtryckt ges ström till instrumentet. N

Slipp krisppen när "CAL" visas Satt på ström-men och håll knappen nedtryckt

3. Kurs 000 visas då på displayen.

181

DOO vissis

4. Häll knappen nedtryckt tills tidigare erhällen de-

002 Tryck ned kneppen tills sktuell deviation vises. viation for denna kurs visas från + 20° till - 20°.

Instrumentel räknar först upp till +20°, därefter skiftas till -20° som närmar sig stapp då knappen

000

- 5. Sju sekunder efter att tryckknappen släppts växlar instrumentet automatiskt över till 45° för nästa deviationsbestämning.
- 000, 045, 090, 135, 180, 225, 270, 315 6. De visade kursema är:

Samtliga kan justeras alternativt bladdras förbi.

540

Efter sp sakunder värbe matru-mentet till nästa kurs

7. När samtliga kurser visats på displayen kom-

Ner samtige åtte kurser visate kommer POO upp på displayen

mer PO0 att visas.

50 Deviationsjusteringen lagras då i minnet och låses Tryck ned knappen tills displayen visar P91

där permanent.

8

Hilli knappen nedtryckt tills P91 visas. Släpp då knappen

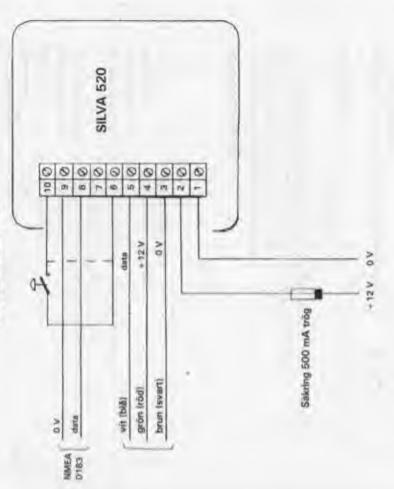
9. Håll knappen nedtryckt tills P91 visas. Släpp då knappen.

0 881

## 8. Kopplingsschema

Konstant instrumentbelysning erhälls om kablarna kopplas

enfigt den streckade linjen.



11

Normal kuravianing hörjar

### Tekniska data

#### Dimensioner

| 125×140×120 mm | 125 x 125 x 35 mm | 311             | 12 m       | 10,5-18 VDC | 70 mA.           | Lagring -20° till +80° C. | Användning -5° till +70° C | 1, 2, 4, 10, 30, 60 och 120 sekunder |  |
|----------------|-------------------|-----------------|------------|-------------|------------------|---------------------------|----------------------------|--------------------------------------|--|
| Givare         | Instrument        | Instrumentkabel | Givarkabel | Spänning    | Strömförbrukning | Temperaturomrade          |                            | Dēmphing                             |  |

±20° i varje 45° steg

±10

Noggrannhet ....

Deviening ...

Utgång ...

NMEA 4800 baud

### NMEA-0183 protokoll

Följande "meddelande" sänds: HCHDM, XXX, M "CR" "LF" Ex.: HCHDM, 092, M = Magnetisk kurs 92 grader. Baudrate 4800, 8 databitar, 2 stoppbitar. Repeterfrekvens: 1 meddelande/sekund.

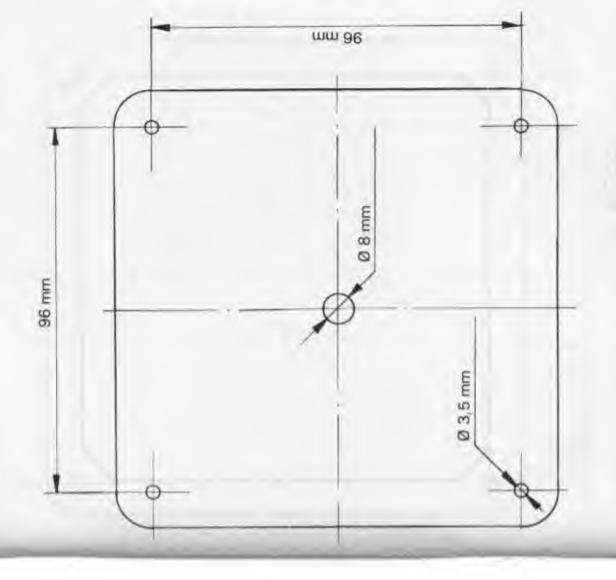
#### Självkontroller

Indikering "Lo": Varning för låg batterispänning 10,5 V (blinkande). Indikering "Ert" (fast): Orsakas av jamföremål nära givaren eller fel i mätsystemet.

Visar displayen "Erd" indikeras fel i givaren eller kabeln mellan givaren och instrumentet.

### Erd

# MONTERINGSMALL Skottmontering



För att ta bort indikeringen slås instrumentet av under några sekunder. Om "Erd" visas da motor startas ar orsaken att batteriet är urladdat

